

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **11 (1893)**

Heft 225

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnemente:

(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{tes} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2^{tes} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Abonnements:

(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3. — Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne.
Prix du numéro 25 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung regelmässig <i>Mittwoch</i> und <i>Samstag</i> abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.	Redaktion und Administration im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abteilung Handel.	Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.	La feuille est expédiée régulièrement le <i>mercredi</i> et <i>samedi</i> soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.
---	---	--	--

Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.

Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.

Inhalt — Sommaire.

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Rechtsdomizile (Domiciles juridiques). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Prescriptions douanières françaises pour les voyageurs.

gesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1893 ihren Anfang nahm. Bäckerei und Mehlhandlung. Florastrasse.

18. Oktober. Inhaber der Firma **W. Frey-Laager** in Zürich II ist Wilhelm Frey-Laager von Gontenschwyl (Aargau), in Zürich II. Spezereiwaren und Mercerie. Gotthardstrasse 62, z. Seehof.

19. Oktober. Die Firma **B. Staub** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 413 vom 31. Juli 1890, pag. 585) hat ihre Bureaux nunmehr Zeltweg 20 neben ihren Kellereien.

19. Oktober. Die Firma **Moesle & Hauser** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 273 vom 28. Dezember 1892, pag. 1108) hat ihr Geschäftslokal an die St. Leonhardsgasse 6 verlegt.

19. Oktober. Die Firma **Widmer & Ritter in Liquidation** in Riesbach (S. H. A. B. Nr. 18 vom 19. Februar 1887, pag. 127) ist nach durchgeführter Liquidation der Aktiven und Passiven dieser Kollektivgesellschaft erloschen.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Peter Stadelmann, Pächter, in Grange-Giéron (Berner Jura) begehrt gerichtliche Amortisation zweier Couponsbogen mit Talons zu 2 Obligationen der « Banque foncière du Jura », Serie B, Nrn. 1717, vom 30. Juni 1892 und 1795 vom 20. November 1882, von je Fr. 4000.—, enthaltend die Semesterialzins-Coupons per Fr. 20.— pro 30. Juni 1893, 31. Dezember 1893 und folgende bis 30. Juni 1899.

Gemäss Art. 851 u. ff. des Schweizerischen Obligationenrechtes werden hiemit die allfälligen Inhaber dieser Couponsbogen aufgefordert, dieselben binnen drei Jahren, von heute an gerechnet, also bis spätestens den 20. Oktober 1896 der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation derselben ausgesprochen werden könnte.

Basel, den 20. Oktober 1893.

(W. 104^a)

Civilgerichtsschreiberei Basel.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft in Basel.

Das kantonale Rechtsdomizil wird verzeigt für den Kanton Solothurn: Bei Herrn **M. Schmidt jgr.**, Generalagent, in Olten, an Stelle des verstorbenen Herrn Emil Frey in Olten.

Basel, den 20. Oktober 1893.

(D. 98)

Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft,
Der Sub-Direktor: **Landmesser.**

New-Yorker „Germania“, Europäische Abteilung in Berlin,

verzeigt folgende Domizil-Aenderungen:

Kanton Uri: Bei Herrn **Gustav Schmid**, in Firma «Meier & Schmid, Floretspinnerei», Altdorf; an Stelle von Al. Arnold in Unterschächen;

Kanton Schwyz: Bei Herrn **Joseph Hegner**, zur Mühle, Lachen; an Stelle von Herrn Hauptmann Knobel in Schwyz;

Kanton Nidwalden: Bei Herrn **Alois Bucher**, Verwalter der Kantonalen Spar- und Leihkasse Stans; an Stelle von Herrn Gustav Schmid, Buochs.

Enge-Zürich, 20. Oktober 1893.

Der Generalbevollmächtigte für die Schweiz:

(D. 99)

Ernst Giesker, Bleicherweg Nr. 72.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Kanton Zürich — Canton de Zurich — Cantone di Zurigo

1893. 18. Oktober. Inhaberin der Firma **S. Bräm-Surber** in Zürich II ist Frau Sophie Bräm-Surber von Zürich, in Zürich II. Modewaren, Bonneterie und Chemiserie. Seestrasse 233.

18. Oktober. Die Firma **Ph. Herm. Heberlein** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 157 vom 7. Juli 1893, pag. 639) und damit die Prokura Heinrich Pfister ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

18. Oktober. Witwe Hedwig Heberlein, geb. Rothpletz, von Wattwil (St. Gallen) und Heinrich Pfister von Hinwil, beide in Zürich I, haben unter der Firma **H. Heberlein & Co** in Zürich I eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1893 ihren Anfang nahm. Der Gesellschafter Heinrich Pfister führt allein die Firmaunterschrift. Agentur und Kommission. Tiefenhof 41.

18. Oktober. In der Firma **Stünzi Söhne** in Horgen (S. H. A. B. Nr. 4 vom 8. Januar 1885, pag. 16) ist die Prokura Gottfried Aschmann-Mayer erloschen.

18. Oktober. Anna Fries und Verena Fries, beide von Kloten, in Küssnacht, haben unter der Firma **Geschwister Fries** in Küssnacht eine Kollektiv-

Kanton Bern — Canton de Berne — Cantone di Berna

Bureau Bern.

1893. 18. Oktober. Inhaber der Firma **J. U. Zulliger, Jurist**, in Bern ist Johann Ulrich Zulliger von Madiswyl, in Bern. Natur des Geschäftes: Sachwalterei und Geschäftsbureau. Geschäftslokal: Marktgasse 17.

18. Oktober. Inhaberin der Firma **M. Weber-Schürch** in Bern ist Frau Marie Susanna Weber, geb. Schürch, von und in Bern. Natur des Geschäftes: Bahnhof-Restaurations. Geschäftslokal: Bahnhof.

Kanton Zug — Canton de Zoug — Cantone di Zugo

1893. 6. Oktober. Inhaber der Firma **Ignaz Hürlimann** ist Ignaz Hürlimann von und in Walchwil (Zug). Natur des Geschäftes: Spezereihandlung und Bäckereibetrieb. Geschäftslokal: Dorf Walchwil.

Kanton Waadt — Canton de Vaud — Cantone di Vaud

Bureau de Lausanne.

1893. 18. octobre. La raison **Cécile Apothéloz-Will**, à Lausanne, vins, liqueurs, savons (F. o. s. du c. du 23 juillet 1892, n° 167, page 673), est radiée suite de renonciation de la titulaire.

19. octobre. La maison **Louis Béchert**, à Lausanne, denrées coloniales (F. o. s. du c. du 7 mars 1883, n° 33, page 249), confère procuration à Adolphe Maget de l'Isle, domicilié à Lausanne.

19. octobre. Le chef de la maison **J. J. Sauvaige**, à Montriond sous Lausanne, est Jacques Joseph Sauvaige d'Embrun (Hautes-Alpes), domicilié à Montriond sous Lausanne. Genre d'affaires: Exploitation du « Collège catholique international de Montriond », dont le titulaire est le directeur.

Bureau de Morges.

17. octobre. Le chef de la maison **Maria Berney**, à Morges, est Maria, née Lerch, veuve de François-Samuel Berney, de l'Abbaye, domiciliée à Morges. Genre de commerce: Exploitation de l'Hôtel de la Croix-Blanche. 50, Rue du Lac.

17. octobre. Le chef de la maison **Fanchette Terrapon**, à Morges, est Marie-Françoise dite Fanchette, née Terrapon, veuve de Jacques Terrapon, de Chattonaye (Fribourg), domiciliée à Morges. Genre de commerce: Exploitation du Café de la Vigne. 38, Grande-Rue.

18. octobre. Le chef de la maison **J. Chamot**, à Morges, est Jules Chamot de Morrens, domicilié à Morges. Genre de commerce: Exploitation du Café des Trois-Suissees, 88, Rue du Lac, et 2, Rue des Trois-Suissees.

19. octobre. Le chef de la maison **Joachim Carrel**, à Morges, est Joachim Carrel de Siviriez (Fribourg), domicilié à Morges. Genre de commerce: Exploitation du café-brasserie du Léman. 61, Rue du Lac.

Kanton Neuchâtel — Canton de Neuchâtel — Cantone di Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1893. 18. octobre. L'association établie à La Chaux-de-Fonds, sous la dénomination de **Association générale suisse des boulangers et confiseurs** (F. o. s. du c. du 8 octobre 1890, n° 144, page 720), a été radiée suite de transfert du siège du comité central à Zurich, où l'association sera transcrite.

Bureau du Locle.

14. octobre. La raison de commerce **Paul Favre**, au Locle (F. o. s. du c. du 5 février 1883, n° 13, page 97), est radiée suite du décès du titulaire, survenu le 22 septembre 1892, au Locle.

18. octobre. La raison **L. Matthey-Jentzer**, au Locle (F. o. s. du c. du 26 février 1883, n° 26, page 195), est éteinte par suite du décès de la titulaire. Le chef de la raison **L. Roulet-Matthey**, au Locle, est Madame Louise Roulet, femme de Georges Roulet, domiciliée au Locle, laquelle reprend, avec l'actif et le passif, la suite du commerce de l'ancienne raison L. Matthey-Jentzer. Genre de commerce: Vente d'étoffes et confections. Magasin: 362, Rue des Envers.

Bureau de Neuchâtel.

18. octobre. L'association **Société de la Boucherie sociale de Neuchâtel**, à Neuchâtel, a, dans son assemblée générale du 8 août 1893, révisé ses statuts et, apporté par-là la modification suivante aux dispositions publiées dans la F. o. s. du c. du 20 mai 1891, n° 116, page 474. «Le quatre-vingt-dix pour cent des bénéfices annuels sera réparti, en proportion de leurs achats, à toutes personnes qui auront acheté de la viande pendant

l'année à la Boucherie sociale et non plus seulement aux consommateurs faisant partie de l'association. Les autres dispositions des statuts n'ont pas été modifiées. Alfred Bourquin, Paul Desvoignes, Jules Braichat, démissionnaires, et Virgile Jeanneret, décédé, ont été remplacés comme membres du comité de direction de la société de la Boucherie sociale par Léopold Dubois, Emile Glück, Appollon Barbey, et A. Callias, tous domiciliés à Neuchâtel. Charles Perret à Neuchâtel, vice-président du comité de direction de la société de la Boucherie sociale a été nommé président en remplacement de Edouard Steiner, démissionnaire; Charles Gauchat, à Neuchâtel, a été nommé vice-président du comité de direction; Albin Guinand, à Neuchâtel a été nommé secrétaire du comité de direction en remplacement de Eugène Bonhôte, démissionnaire. L'association continue à être obligée par les signatures collectives du président avec le secrétaire ou le caissier et du vice-président avec le secrétaire ou le caissier qui sont ainsi: Président, Charles Perret; vice-président, Charles Gauchat; secrétaire, Albin Guinand; caissier, Alfred Morel.

19 octobre. Dans l'assemblée générale des actionnaires de la Société de la Maison du Jardin, société anonyme ayant son siège à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 17 juillet 1883, n° 105, page 846; et du 4 mars 1886, n° 21, page 144), assemblée tenue à Neuchâtel le 28 février 1893, Jean de Pury, à Neuchâtel, a été nommé membre du conseil d'administration en remplacement d'Alphonse de Sandoz-Morel, décédé. Dans sa séance du 26 avril 1893, le conseil d'administration s'est constitué en nommant comme président Maurice de Pourtalès et comme secrétaire Jean de Pury.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

17 octobre 1893, 2 h. p.
No 6616.

Steinbrunner & Vernier, fabricants,
Chaux-de-Fonds (Suisse).



Boîtes, mouvements, cuvettes, cadrans de montres, étuis et pochettes.

18. Oktober 1893, 8 Uhr a.
Nr. 6617.

Steiner, Hegerle & C^e, Kaufleute,
Zürich (Schweiz).

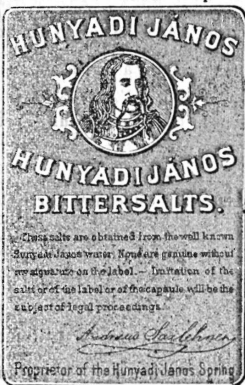


Seiden-, Woll-, Baumwollstückerwaren und Garne.

18. Oktober 1893, 12 Uhr m.
No 6618.

Wittve Andreas Saxlehner, geb. Emilie Pelikan,
Bitterwasserquellen-Eigentümerin,
Budapest (Oesterreich-Ungarn).

Andreas Saxlehner, Budapest.



Hunyadi János Bittersaltz.

Kanton Gené — Canton de Genève — Cantone di Ginevra

1893. 18 octobre. Le chef de la maison Anna Coburger, à Plainpalais, commencée le 1^{er} octobre 1893, est Madame Anne Nuffer, femme mariée en communauté de biens et autorisée de William-Charles Coburger, de Genève, domiciliée à Plainpalais. Genre d'affaires: Epicerie. Locaux: 16, Grands-Philosophes. (Ancien commerce G. Schweikardt.)

18 octobre. La raison Jean Tochon, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 3 janvier 1884, n° 1, page 4), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

La maison est continuée, dès le 1^{er} octobre 1893, avec reprise de l'actif et du passif, et sous la raison J. Tochon, à Plainpalais, par Just Tochon, fils du précédent, de La Roche (Haute-Savoie), domicilié à Plainpalais. Genre d'affaires: Epicerie, conserves, comestibles et primeurs. Locaux: 14, Place des Philosophes.

19 octobre. La raison P. Descombes, épicerie, à Genève, 19, Rue des Alpes (F. o. s. du c. du 24 octobre 1883, n° 126, page 944), est radiée ensuite de renonciation du titulaire et de remise, le 1^{er} mai 1893, à Reby. (Inscrit.)

19 octobre. La société en nom collectif Louis Bornand & Co, à Genève (F. o. s. du c. du 14 janvier 1893, n° 11, page 45), est déclarée dissoute dès le 1^{er} novembre 1893.

L'associé Louis Bornand de Ste-Croix (Vaud), domicilié à Genève, reste chargé de l'actif et du passif de la maison qu'il continue seul et sous la raison Louis Bornand, à Genève. Genre d'affaires: Commission et représentation. Locaux: 5, Rue du Mont-Blanc.

18. Oktober 1893, 12 Uhr m.
No 6619.

Wittve Andreas Saxlehner, geb. Emilie Pelikan,
Bitterwasserquellen-Eigentümerin,
Budapest (Oesterreich-Ungarn).
Andreas Saxlehner, Budapest.



Hunyadi János Bitterwasser.

18 octobre 1893, 12 h. m.
No 6620.

Savoie-Petitpierre, négociant,
Neuchâtel (Suisse).



Articles de pêche.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6621.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Mineralwasser.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6622.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Mineralwasser.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6623.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Mineralwasser.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6624.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).

Continental-Etiquette. — Etiquette Continentale.

Natürliches Karlsbader Mineralwasser

KARLSBADER SPRUDEL

zu erwärmen bis 58°R (73°C)

Die Flasche müssen sorgfältig verschlossen sein. Nur soll wenn mit Schutzmarke und unversehrter Form.

Alle Bestellungen auf Karlsbader Mineralwasser, Sprudelsalz, Sprudelseife, Sprudelpastillen, Sprudellauge & Sprudellaugensalz werden pünktlich effectuirt durch die DEPÔTS und direct durch die Karlsbader Mineralwasser-Versendung *Lebel Schottländer* KARLSBAD (Böhmen).

Der Export der mit Continental-Etiquetten versehenen Karlsbader Mineralwässer und Quellenproducte nach überseeischen Ländern ist untersagt.

Natürliches Karlsbader Mineralwasser.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6625.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).

Continental-Etiquette. — Etiquette Continentale.

Natürliches Karlsbader Mineralwasser

KARLSBADER MÜHLBRUNN

zu erwärmen bis 38°R (41°C)

Die Flasche müssen sorgfältig verschlossen sein. Nur soll wenn mit Schutzmarke und unversehrter Form.

Alle Bestellungen auf Karlsbader Mineralwasser, Sprudelsalz, Sprudelseife, Sprudelpastillen, Sprudellauge & Sprudellaugensalz werden pünktlich effectuirt durch die DEPÔTS und direct durch die Karlsbader Mineralwasser-Versendung *Lebel Schottländer* KARLSBAD (Böhmen).

Der Export der mit Continental-Etiquetten versehenen Karlsbader Mineralwässer und Quellenproducte nach überseeischen Ländern ist untersagt.

Natürliches Karlsbader Mineralwasser.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6626.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).

Continental-Etiquette. — Etiquette Continentale.

Natürliches Karlsbader Mineralwasser

KARLSBADER SCHLOSSBRUNN

zu erwärmen bis 38°R (41°C)

Die Flasche müssen sorgfältig verschlossen sein. Nur soll wenn mit Schutzmarke und unversehrter Form.

Alle Bestellungen auf Karlsbader Mineralwasser, Sprudelsalz, Sprudelseife, Sprudelpastillen, Sprudellauge & Sprudellaugensalz werden pünktlich effectuirt durch die DEPÔTS und direct durch die Karlsbader Mineralwasser-Versendung *Lebel Schottländer* KARLSBAD (Böhmen).

Der Export der mit Continental-Etiquetten versehenen Karlsbader Mineralwässer und Quellenproducte nach überseeischen Ländern ist untersagt.

Natürliches Karlsbader Mineralwasser.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6627.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Mineralwasser.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6628.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6629.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6630.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6631.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6631.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



DIE VERSENDUNG ERFOLGT DURCH DIE
Karlsbader Mineralwasser-Versendung
Lebel Schottländer
KARLSBAD (OESTERREICH)



Natürliches **KARLSBADER SPRUDELSALZ**
pulverförmig.

Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6632.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6633.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6634.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6635.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6636.

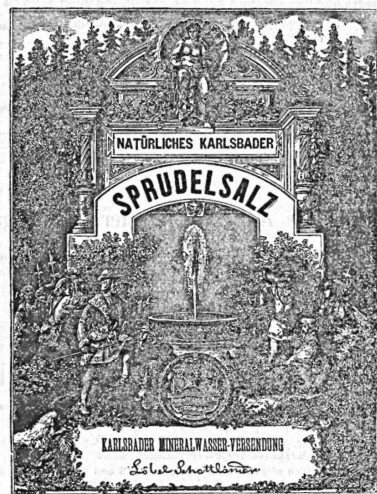
Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

19. Oktober 1893, 8 Uhr a.
No 6637.

Stadtgemeinde Karlsbad (Oesterreich-Ungarn).



Natürliches Karlsbader Sprudelsalz.

Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

Prescriptions douanières françaises pour les voyageurs.

L'administration des douanes françaises publie l'avis suivant au sujet des formalités que les voyageurs doivent remplir à la frontière française en ce qui concerne les articles ou marchandises qu'ils introduisent avec eux, ainsi que les objets exclus de l'importation :

« La loi impose aux voyageurs arrivant en France l'obligation, sous peine de confiscation, d'amende et, dans certains cas, d'emprisonnement, de déclarer exactement au service des douanes et de soumettre à sa vérification les matières d'or et d'argent, les denrées coloniales, les tissus en pièces, les effets d'habillement et linge neufs, les boissons alcooliques et, généralement, tous articles non usagés qu'ils apportent de l'étranger tant sur leur personne que dans leurs bagages (malles, valises, caisses, etc.).

Sont prohibés à titre absolu et doivent, dès lors, même quand ils ont été déclarés avant la vérification, être réexportés ou abandonnés en douane : les allumettes, la poudre et les munitions chargées, les cartes à jouer, les

contrefaçons en librairie, la monnaie de billon étrangère, les médicaments composés non dénommés au tarif, les écrits, estampes, gravures, etc., interdits par le gouvernement.

La prohibition, qui frappe également les tabacs, cigares et cigarettes, ne s'étend pas aux provisions de route régulièrement déclarées. Ces provisions peuvent, à titre exceptionnel, être admises au paiement des droits ci-après, applicables, en vertu d'une disposition spéciale de la loi, aux tabacs, cigares et cigarettes importés pour compte particulier :

Cigares et cigarettes	36 fr. le kg
Tabac à fumer { du Levant	25 » » »
{ de toute autre origine	15 » » »
Tabac à priser ou à mâcher	15 » » »

Le public est, en outre, prévenu que le service des douanes reste complètement étranger au transport, à l'ouverture et à la fermeture des colis soumis à sa vérification. Toute rétribution et tous frais relatifs à ces opérations ne l'intéressent à aucun titre : il perçoit uniquement les taxes dues au trésor et dont il donne quittance sous son timbre spécial.»

Insertionspreis:
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne,
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

EMPRUNT à PRIMES
de trois millions de francs
de 1887
DES COMMUNES FRIBOURGEOISES ET NAVIGATION

Quatorzième tirage au sort (563)
opéré le 30 septembre 1893

des obligations remboursables au 20 janvier 1894.

Sont sorties et remboursables avec les primes ci-après en sus du capital de 50 fr. et de l'intérêt différé de 1887 à 1893 de fr. 10.50 les obligations suivantes:

N° 17091, 7,000 fr. — N° 49431, 4,000 fr.
Nos 72, 441, 1984, 2447, 6487, 10118, 16008, 19621, 20534, 20959, 23151, 24267, 25554, 29466, 36040, 39113, 39188, 40592, 43606, 43850, 45115, 45385, 48975, 50133, 53666, 54486, 55497, 55913, 56447, 56972, chacun fr. 200.

Obligations sorties sans primes et remboursables par fr. 60.50 (capital 50 fr., plus intérêt différé de 1887 à 1893 de fr. 10.50) :
Nos 16, 33, 752, 1909, 2474, 2841, 4455, 4812, 5293, 6505, 7527, 11014, 16181, 16455, 19708, 21470, 21570, 22049, 23397, 24618, 26258, 27075, 27867, 28060, 28971, 31995, 32076, 33218, 36231, 36619, 37160, 38602, 41964, 44071, 46431, 49335, 50963, 51395, 57188, 58048, 58549, 58598.

Sont sorties dans les tirages précédents et n'ont pas encore été présentées à l'encaissement les obligations suivantes:

Nos 16751	remboursables par fr. 254.50
» 27703	» » » 54.50
» 997	» » » 56.—
» 2768	» » » 257.50
» 9382, 17441, 18750, 36774	» » » 57.50
» 26231	» » » 1059.—
» 1079	» » » 259.—
» 4087, 7705, 8655, 9381, 10064, 10180, 20646, 21363, 46982	» » » 59.—

Fribourg, le 30 septembre 1893.

BANQUE DE L'ÉTAT DE FRIBOURG.